




ภาคผนวก

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
Copyright© by Chiang Mai University
All rights reserved

ภาคผนวก ก

เอกสารรับรองโครงการวิจัย



เอกสารเลขที่ ๒๐๓/๒๕๕๖

เอกสารรับรองโครงการวิจัย

ชื่อคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย: คณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย คณะพยาบาลศาสตร์
มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

ที่อยู่ : ๑๑๐ ถนนอินทวิโรส ตำบลศรีภูมิ อำเภอเมือง จังหวัดเชียงใหม่ ๕๐๒๐๐

ชื่อหัวหน้าโครงการศึกษาการค้นคว้าแบบอิสระ : นางสาวจตุรดา จริยารัตนกุล
สังกัด : นักศึกษาหลักสูตรพยาบาลศาสตรมหาบัณฑิต
สาขาวิชาการพยาบาลผู้สูงอายุ แผนก ช. ภาคพิเศษ
คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

ชื่อเรื่องโครงการศึกษาการค้นคว้าแบบอิสระ (ภาษาไทย) ประสิทธิภาพของการใช้แนวปฏิบัติการ
พยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุ
ก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่
(ภาษาอังกฤษ) Effectiveness of Clinical
Nursing Practice Guidelines Implementation for Knowledge Provision to Reduce
Anxiety Among Elderly Patients Before a Major Operation, Maharaj Nakorn
Chiang Mai Hospital

เลขที่โครงการ : Full - ๐๓/๓ - ๒๕๕๖
ผู้ให้ทุนวิจัย : -

เอกสารรับรอง	ฉบับที่รับรอง
โครงการวิจัย	- ฉบับวันที่ ๘ มกราคม ๒๕๕๓/
เอกสารแสดงความยินยอม/ ข้อมูลสำหรับ อาสาสมัคร	- ฉบับวันที่ ๘ มกราคม ๒๕๕๓/
แบบบันทึกข้อมูล	- ฉบับวันที่ ๘ มกราคม ๒๕๕๓/
อัตรประวัติหัวหน้าโครงการ	- ฉบับวันที่ ๘ มกราคม ๒๕๕๓/

กระบวนการพิจารณาโครงการวิจัย : การประชุมคณะกรรมการ ครั้งที่ ๑๐ วันที่ ๒๒ พฤศจิกายน
๒๕๕๖

ผลการพิจารณา : คณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย ได้พิจารณาแล้ว มีมติเห็นชอบให้ดำเนินการวิจัย
ในขอบเขตที่เสนอได้

อนุมัติ ณ วันที่ ๘ เดือน มกราคม พ.ศ. ๒๕๕๓/ มีผลถึงวันที่ ๓/ เดือน มกราคม พ.ศ. ๒๕๕๔

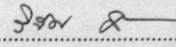
กำหนดส่งรายงานความก้าวหน้าของการวิจัย

ทุก ๓ เดือน

ทุก ๖ เดือน

ทุกปี (ในกรณีนี้โปรดยื่นอย่างน้อย ๖๐ วัน ก่อนวันหมดอายุใบรับรอง)

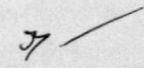
คณะกรรมการฯ ชุดนี้จัดตั้งและดำเนินการตาม GCPs และแนวทางจริยธรรมสากล กฎหมายและข้อบังคับที่เกี่ยวข้อง

ลงชื่อ : 

(ศาสตราจารย์เกียรติคุณ ดร.วิจิตร ศรีสุพรรณ)

ประธานคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย

คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

ลงชื่อ : 

(ศาสตราจารย์ ดร.วิภาดา คุณาวิกติกุล)

คณบดีคณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

การปฏิบัติหลังจากรับรอง

- หากจะแก้ไขเปลี่ยนแปลงในข้อมูลสำหรับผู้ป่วย/อาสาสมัคร หรือเอกสารยินยอมหรือโครงการวิจัย ต้องขออนุมัติก่อนเว้นแต่ว่าเป็นเรื่องเร่งด่วนเพื่อสวัสดิภาพของอาสาสมัคร
- หากมีข้อมูลใหม่หรือเหตุการณ์ใด ๆ ที่อาจมีผลต่ออัตราส่วนระหว่างผลประโยชน์/ความเสี่ยงของการศึกษาวิจัย ให้รายงานต่อคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัยโดยรีบด่วน
- การเปียงเบน/ฝ่าฝืนโครงการวิจัย ต้องแจ้งคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัยทุกครั้ง



เอกสารเลขที่ 159/2557

เอกสารรับรองโครงการวิจัยในมนุษย์

ชื่อคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย : คณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย ชุดที่ 4

คณะแพทยศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

ที่อยู่ : 110 ถนนอินทวิโรจ ต่าบลศรีภูมิ อำเภอเมือง จังหวัดเชียงใหม่ 50200

ชื่อหัวหน้าโครงการวิจัย : นางสาวจตุรดา จรรย์รัตน์กุล

สังกัด : คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่

ชื่อเรื่องโครงการวิจัย : ประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้

ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาลมหาราช นครเชียงใหม่

Research ID: 2220/ Study Code: NUR-2557-02220

ผู้ให้ทุนวิจัย : -

เอกสารที่รับรอง	ฉบับที่รับรอง
โครงการวิจัย	ฉบับรับรอง วันที่ 18 เมษายน 2557
ข้อมูลสำหรับอาสาสมัคร/ หนังสือแสดงความยินยอม	ฉบับที่ 3.0 วันที่ 27 มีนาคม 2557
อัตราประวัติส่วนตัวหัวหน้าโครงการ	ฉบับรับรอง วันที่ 18 เมษายน 2557

กระบวนการพิจารณาโครงการวิจัย : เร่งพิเศษ Expedited review

การประชุมคณะกรรมการ ครั้งที่.....วันที่.....



ผลการพิจารณา: คณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย ได้พิจารณาแล้ว มีมติ

เห็นชอบให้ดำเนินการวิจัยในขอบเขตที่เสนอได้

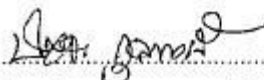
เห็นชอบให้ดำเนินการวิจัยได้ภายใต้เงื่อนไขข้างท้าย

กำหนดส่งรายงานความก้าวหน้าทุก 3 เดือน 6 เดือน 1 ปี

อื่นๆ.....

อนุมัติ ณ วันที่ 18 เดือน เมษายน พ.ศ. 2557 มีผลถึงวันที่ 17 เดือน กรกฎาคม พ.ศ. 2557

คณะกรรมการฯ ชุดนี้จัดตั้งและดำเนินการตาม GCPs และแนวทางจริยธรรมสากล กฎหมายและ
ข้อบังคับที่เกี่ยวข้อง

ลงชื่อ : 

(ศาสตราจารย์เกียรติคุณ นายแพทย์ปัญญา กุลพงษ์)

ประธานคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย

การปฏิบัติหลังจากรับรอง

- โปรดดูข้อ 13 ของแนวปฏิบัติสำหรับนักวิจัยที่ www.med.cmu.ac.th/research/ethics/inv_sop_announce.pdf
- โปรดส่งรายงานความก้าวหน้าของการวิจัยอย่างน้อยปีละครั้ง เว้นแต่กรรมการขอให้ส่งถี่กว่านั้น
- ต้องขออนุมัติขยายเวลาก่อนหนังสือรับรองหมดอายุประมาณ 1 เดือน หากจะดำเนินการวิจัยต่อ
- หากจะแก้ไขเปลี่ยนแปลงในข้อมูลผู้ป่วยหรือใบยินยอมหรือโครงการวิจัย ต้องขออนุมัติก่อนเว้นแต่ว่าเป็นเรื่องเร่งด่วนเพื่อสวัสดิภาพของอาสาสมัคร
- หากมีข้อมูลใหม่หรือเหตุการณ์ใด ๆ ที่อาจมีผลต่ออัตราส่วนระหว่างผลประโยชน์/ความเสี่ยงของการศึกษาวิจัย ให้รายงานต่อคณะกรรมการโดยรีบด่วน
- การเบี่ยงเบนฝ่าฝืนโครงการวิจัย ต้องแจ้งคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัยทุกครั้ง



บันทึกข้อความ

ส่วนราชการ งานบริหารงานวิจัย คณะแพทยศาสตร์ โทร. 6641

ที่ ศธ 6393(8).3 บจ.จธ/

1166

วันที่ 23 เม.ย. 2557

เรื่อง แจ้งผลการพิจารณาให้การรับรองเชิงจริยธรรม (แบบเร่งพิเศษ)

เรียน คณบดีคณะพยาบาลศาสตร์

ตามบันทึกที่ ศธ 6393(7)/1646 ลงวันที่ 25 กุมภาพันธ์ 2557 คณะฯ ได้เสนอโครงการวิจัย เรื่อง “ประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่” Research ID : 2220/ Study code No. NUR-2557-02220 ของ น.ส.จตุรดา จรรย์รัตน์กุล มาเพื่อขอรับการพิจารณารับรองเชิงจริยธรรม (แบบเร่งพิเศษ) นั้น

คณะแพทยศาสตร์ ขอแสดงความยินดีที่งานวิจัยอันมีค่าของท่านได้ผ่านการพิจารณาจากคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย โดยคณะกรรมการฯ มีมติเห็นชอบให้ดำเนินการวิจัยได้ ทั้งนี้ ตั้งแต่วันที่ระบุในเอกสารรับรองโครงการเป็นต้นไป ดังได้แนบเอกสารรับรองฯ มาพร้อมนี้ อนึ่งหลังผู้วิจัยได้รับเอกสารรับรองฯ แล้ว ขอความกรุณาให้ผู้วิจัยปฏิบัติ ดังนี้

1. ส่งรายงานผลการวิจัยเมื่อสิ้นสุดโครงการ
2. หากใกล้ระยะเวลาสิ้นสุดการอนุมัติแล้ว แต่ผู้วิจัยยังดำเนินการไม่แล้วเสร็จ กรุณาส่งรายงานความก้าวหน้าโครงการวิจัย พร้อมบันทึกขอขยายระยะเวลาการดำเนินการวิจัย โดยระบุเหตุผลความจำเป็นในการขอขยายระยะเวลา พร้อมทั้งระบุระยะเวลาที่จะขอขยายให้ชัดเจน ทั้งนี้ ขอให้ผู้วิจัยรายงานความก้าวหน้าและขอขยายระยะเวลาก่อนที่สิ้นสุดระยะเวลาการอนุมัติตามที่ระบุในเอกสารรับรอง อย่างน้อย 1 เดือน

จึงเรียนมาเพื่อทราบ และเพื่อแจ้งผู้ที่เกี่ยวข้องได้รับทราบต่อไปด้วย จักเป็นพระคุณยิ่ง

(ศาสตราจารย์เกียรติคุณ นายแพทย์ปัญจะ กุลพงษ์)

ประธานคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย

ภาคผนวก ข

เอกสารการพิทักษ์สิทธิกลุ่มตัวอย่าง

เอกสารชี้แจงข้อมูลสำหรับอาสาสมัคร/ผู้เข้าร่วมการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ
(สำหรับผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการรักษาผ่าตัดใหญ่ที่ได้รับการดูแลตามแนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิก)

ข้าพเจ้า นางสาวจตุรดา จรรย์รัตนกุล นักศึกษาปริญญาโท สาขาวิชาการพยาบาลผู้สูงอายุ แผนก ๖ ภาคพิเศษ คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ จัดทำการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ เรื่อง ประสิทธิภาพของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการรักษาผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่ โดยมีวัตถุประสงค์เพื่อศึกษาประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการรักษาผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่ โดยศึกษาในช่วงที่มีการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการรักษาผ่าตัดใหญ่ ประโยชน์ที่ได้รับจากการศึกษารั้งนี้จะเป็นแนวทางสำหรับพยาบาล ในการวางแผนการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการรักษาผ่าตัดใหญ่ และพัฒนาคุณภาพของการบริการลดความวิตกกังวลสำหรับผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการรักษาผ่าตัดใหญ่ ให้เป็นระบบและมีมาตรฐาน เพื่อให้ผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการรักษาผ่าตัดใหญ่ได้รับการดูแลอย่างต่อเนื่อง และผลที่ได้รับจากการศึกษาจะนำไปปรับปรุงรูปแบบในการให้การพยาบาลผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการรักษาผ่าตัดใหญ่ของโรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่ต่อไป

โครงการวิจัยนี้เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาเพื่อปริญญา ท่านจะไม่ได้รับประโยชน์ต่อสุขภาพโดยตรง แต่ความรู้ที่ได้จากการวิจัยอาจช่วยเป็นพื้นฐานในการดูแลผู้ป่วยสูงอายุก่อนผ่าตัด เช่นเดียวกับท่านในอนาคต ข้าพเจ้าจึงขอให้ท่านอ่านและทำความเข้าใจกับ โครงการวิจัยนี้ก่อน และหากสงสัยโปรดซักถาม หรือนำไปปรึกษาผู้ใกล้ชิด และเมื่อเข้าใจดีแล้ว ข้าพเจ้าขอให้ท่านตัดสินใจว่าจะเข้าร่วมเป็นอาสาสมัครในโครงการวิจัยหรือไม่

ข้าพเจ้าวางแผนจะเชิญอาสาสมัครเข้าร่วมโครงการ โดยเป็นอาสาสมัครที่จะเข้ารับการรักษาผ่าตัดที่หน่วยผ่าตัดและพักฟื้นสูติศาสตร์และนรีเวชวิทยา โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่ในเดือน

พฤษภาคม ถึงเดือนกรกฎาคม พ.ศ. 2557 เมื่อท่านตกลงเข้าร่วมโครงการครั้งนี้ ท่านจะได้ตอบแบบสอบถามจำนวน 2 ชุด คือ แบบสอบถามข้อมูลส่วนบุคคลและแบบประเมินความพึงพอใจต่อการใช้นโยบายปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิก มีการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลก่อนผ่าตัดตามแนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิก ข้อมูลเกี่ยวกับวิธีการปฏิบัติตัวเพื่อส่งเสริมการฟื้นฟูสภาพ โดยการบรรยายแบบรายบุคคลมีเนื้อหาเกี่ยวกับสิ่งที่ท่านต้องเผชิญตามลำดับ ตั้งแต่ก่อนผ่าตัดจนกระทั่งผ่าตัดเสร็จ ใช้เวลาประมาณ 20 นาที ซึ่งโครงการวิจัยนี้เป็นการประเมินระดับความวิตกกังวลก่อนและหลังการให้ความรู้ตามแนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิก เราจะขอให้ท่านประเมินระดับความวิตกกังวล 2 ครั้งคือก่อนและหลังจากที่ท่านได้รับการดูแลตามแนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิก

ในการเข้าร่วมโครงการวิจัยขึ้นอยู่กับความสมัครใจของท่าน ท่านสามารถเลือกเข้าร่วมหรือไม่เข้าร่วมโครงการ หรือถอนตัวจากการเข้าร่วมโครงการเมื่อใดก็ได้โดยไม่สูญเสียประโยชน์ใดๆ และไม่มีผลต่อการรักษาตามมาตรฐานที่ท่านพึงได้รับ หากมีข้อมูลใหม่ที่เกี่ยวข้องกับสุขภาพของท่านซึ่งอาจทำให้ท่านต้องทบทวนการตัดสินใจใหม่ เราจะแจ้งให้ท่านทราบ

ท่านมีสิทธิตามกฎหมายที่จะขอข้อมูลส่วนตัวของท่าน หากท่านต้องการใช้สิทธิดังกล่าว กรุณาแจ้งให้ข้าพเจ้าได้ทราบและสิทธิประโยชน์อื่นอันเกิดจากผลการศึกษาให้เป็นไปตามข้อบังคับของมหาวิทยาลัยเชียงใหม่

โครงการวิจัยนี้หาข้อมูลสุขภาพของท่าน โดยวิธีการให้ท่านตอบแบบสอบถามและมีการให้ความรู้ตามแนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิก อาจทำให้ท่านรู้สึกเครียดหรือรู้สึกไม่สบายใจ หากเกิดภาวะเช่นนี้ ขอให้ท่านแจ้งให้ทราบและข้าพเจ้าจะหยุดพักจนกว่าท่านจะรู้สึกดีขึ้น หรือท่านสามารถขอยุติการเข้าร่วมโครงการวิจัยนี้ได้ หากท่านตัดสินใจไม่เข้าร่วมโครงการวิจัยนี้ ท่านยังคงได้รับการดูแลรักษาตามปกติที่ผู้ป่วยอื่นๆ ได้รับเช่นเดียวกัน

การเข้าร่วมโครงการวิจัยนี้ ข้อมูลส่วนตัวของท่านจะถูกเก็บเป็นความลับ การนำข้อมูลไปอภิปรายหรือเผยแพร่จะนำเสนอในภาพรวมของผลการวิจัย ในบางกรณีข้าพเจ้าอาจจะต้องเปิดเผยแก่เจ้าหน้าที่ตามกฎหมาย คณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย

เมื่อท่านได้รับทราบวัตถุประสงค์และกิจกรรมในการเข้าร่วมโครงการนี้แล้ว และประสงค์จะเข้าร่วมการศึกษา ขอให้ท่านลงนามในใบยินยอมเข้าร่วมการศึกษาโดยเป็นความสมัครใจของท่าน และในระหว่างการดำเนินการศึกษา ท่านสามารถถอนตัวออกจากการเข้าร่วมการศึกษาเมื่อใดก็ได้โดย

ไม่สูญเสียประโยชน์ใดๆและไม่มีผลต่อการรักษาตามมาตรฐานที่ท่านพึงจะได้รับ ในโครงการวิจัยนี้ ท่านไม่ต้องเสียค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งสิ้นที่เกี่ยวข้องกับกระบวนการที่ระบุไว้ในโครงการวิจัย และท่านจะไม่ได้รับค่าตอบแทนจากการเข้าร่วมการศึกษาวิจัยนี้ หากเกิดภาวะแทรกซ้อนจากการศึกษาและวินิจฉัยได้ว่าเป็นผลจากการเข้าร่วมการศึกษารั้งนี้ ท่านจะได้รับการรักษาอย่างเต็มที่โดยเราจะรับผิดชอบทุกประการ

ในระหว่างที่ท่านเข้าร่วมการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ หากท่านมีข้อสงสัยเกี่ยวกับการศึกษานี้ ท่านสามารถติดต่อผู้ศึกษาได้ คือ นางสาวจตุรดา จรรย์รัตนกุล หน่วยผ่าตัดและพักฟื้นสูติศาสตร์และนรีเวชวิทยา โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่ 110 ถนนอินทวโรรส ตำบลศรีภูมิ อำเภอเมือง จังหวัดเชียงใหม่ รหัสไปรษณีย์ 50200 โทรศัพท์ 0-5394-5836 โทรศัพท์มือถือ 08-1883-5873 หรืออาจารย์ที่ปรึกษาการค้นคว้าแบบอิสระ คือ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ศิริรัตน์ ปานอุทัย โทรศัพท์ 0-5394-9093 (ในเวลาราชการ) หรือหากท่านมีปัญหาเรื่องสิทธิในการเข้าร่วมการศึกษาท่านสามารถติดต่อได้ที่ ศาสตราจารย์เกียรติคุณ ดร.วิจิตร ศรีสุพรรณ ประธานคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ โทรศัพท์ 0-5394-5033 (ในเวลาราชการ)

ลายมือชื่อผู้ให้ข้อมูลการศึกษา วัน-เดือน-ปี

(นางสาว จตุรดา จรรย์รัตนกุล)

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
Copyright© by Chiang Mai University
All rights reserved

เอกสารแสดงความยินยอมในการเข้าร่วมการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ
ของอาสาสมัคร/ผู้เข้าร่วมการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ

ข้าพเจ้า นาง/นางสาว ขอให้ความยินยอมที่จะเข้าร่วม
ในการศึกษาเพื่อการค้นคว้าอิสระ เรื่อง “ประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิก
สำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาล
มหาราชนครเชียงใหม่” โดยข้าพเจ้าได้รับทราบข้อมูลและคำอธิบายเกี่ยวกับการศึกษาเพื่อการค้นคว้า
แบบอิสระนี้แล้ว ข้าพเจ้าได้มีโอกาสซักถามเกี่ยวกับการศึกษานี้และได้รับคำตอบเป็นที่พอใจและ
เข้าใจแล้ว ข้าพเจ้ามีเวลาเพียงพอในการอ่านและทำความเข้าใจกับข้อมูลในเอกสารนี้อย่างถี่ถ้วน และ
ได้รับเวลาเพียงพอในการตัดสินใจว่าจะเข้าร่วมโครงการนี้หรือไม่

ข้าพเจ้าขอลงลายมือชื่อไว้เป็นหลักฐานเพื่อประกอบการตัดสินใจเข้าร่วมการศึกษาเพื่อการ
ค้นคว้าแบบอิสระครั้งนี้ โดยการลงลายมือชื่อนี้ ข้าพเจ้าไม่ได้สละสิทธิใดๆที่ข้าพเจ้าพึงมี ทาง
กฎหมาย

ลายมือชื่ออาสาสมัคร วัน-เดือน-ปี

ลายมือชื่อ พยาน วัน-เดือน-ปี

ลายมือชื่อผู้ให้ข้อมูลการศึกษา วัน-เดือน-ปี

(นางสาวจตุรดา จิรยรัตน์กุล)

เอกสารการพิทักษ์สิทธิกลุ่มตัวอย่าง
เอกสารคำชี้แจงข้อมูลสำหรับอาสาสมัคร/หรือผู้เข้าร่วมในการศึกษาค้นคว้าแบบอิสระ
(สำหรับพยาบาลผู้ดูแลที่ใช้แนวปฏิบัติการจัดการทางการพยาบาล)

ข้าพเจ้า นางสาวจตุรดา จริยรัตน์กุล นักศึกษาปริญญาโท สาขาวิชาการพยาบาลผู้สูงอายุ แผนก ๖ ภาคพิเศษ คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ จัดทำการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ เรื่อง “ประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่” โดยมีวัตถุประสงค์ เพื่อศึกษาประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ หน่วยผ่าตัดและพักฟื้น สูติศาสตร์และนรีเวชวิทยา โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่ โดยศึกษาในช่วงที่มีการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ ประโยชน์ที่ได้รับจากการศึกษานี้จะเป็นแนวทางสำหรับพยาบาล ในการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ และพัฒนาคุณภาพของการบริการลดความวิตกกังวลสำหรับผู้สูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ ให้เป็นระบบและมีมาตรฐาน เพื่อให้ผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ได้รับการดูแลอย่างต่อเนื่อง และผลที่ได้รับจากการศึกษาจะนำไปปรับปรุงรูปแบบในการให้การพยาบาลผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ของโรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่ต่อไป

ซึ่งท่านเป็นผู้หนึ่งที่มีบทบาทสำคัญในการดูแลผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่นั้น ผู้ศึกษาจึงคัดเลือกท่านเข้าร่วมในการศึกษาถึงประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ ครั้งนี้ ซึ่งในการศึกษานี้ท่านจะได้ตอบแบบสอบถามข้อมูลส่วนบุคคลและตอบแบบสัมภาษณ์ความพึงพอใจต่อการใช้ประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ การศึกษานี้มีระยะเวลารวม 3 เดือน ท่านจะมีส่วนร่วมในการเป็นผู้ที่นำแนวคิดไปใช้ โดยจะได้รับคำชี้แจงและเอกสารสำหรับการใช้แนวปฏิบัติและเมื่อมีปัญหาหรือเกิดอุปสรรคในการใช้แนวปฏิบัติท่านสามารถติดต่อผู้ศึกษาได้ตลอดเวลา ในการปฏิบัติจะมีการประเมินผลการใช้เป็นระยะ ทั้งรายบุคคลและรายกลุ่มเพื่อร่วมกันแก้ไขปัญหา เมื่อดำเนินงานครบ 3 เดือนจะมีการประเมินประสิทธิผลการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกโดยผู้ศึกษาจะรวบรวมข้อมูลผลลัพธ์ของผู้สูงอายุก่อนผ่าตัดใหญ่ในด้านระดับความวิตกกังวล

ก่อนและหลังการใช้แนวปฏิบัติทางการพยาบาลและผลลัพธ์ของทีมพยาบาลในด้านความพึงพอใจต่อการใช้แนวปฏิบัติ หลังจากนั้นจะมีการสรุปผลและนำเสนอข้อมูลให้ผู้ร่วมในการศึกษารับทราบในภายหลัง ดังนั้นข้าพเจ้าจึงใคร่ขอความร่วมมือจากท่าน หากท่านยินดีเข้าร่วมการศึกษาคั้งนี้ ขอความร่วมมือในการตอบแบบสอบถาม ซึ่งข้อมูลที่ได้จากแบบสอบถาม ผู้ศึกษาจะนำไปเป็นข้อมูลพื้นฐานสำหรับการวิเคราะห์ข้อมูล

เมื่อท่านได้รับทราบวัตถุประสงค์ ขั้นตอนในการเข้าร่วมศึกษาและยินยอมที่จะเข้าร่วมโครงการในครั้งนี้ขอให้ท่านลงลายมือชื่อในหนังสือแสดงความยินยอมเข้าร่วมการศึกษา โดยการตัดสินใจเข้าร่วมเป็นอาสาสมัครครั้งนี้เป็นไปตามความสมัครใจของท่าน โดยที่ท่านจะไม่เสียค่าใช้จ่าย และไม่มีค่าตอบแทนใดๆ ท่านสามารถที่จะปฏิเสธในการเข้าร่วมการศึกษาหรือขอยุติระหว่างเข้าร่วมการศึกษาได้โดยไม่มีผลต่อการประเมินผลการปฏิบัติงานของท่าน ข้อมูลของท่านจะมีการเก็บเป็นความลับ มีการใช้รหัสข้อมูลแทนชื่อจริง ในการอภิปรายผลการศึกษาจะเป็นไปในภาพรวมเท่านั้น สำหรับสิทธิประโยชน์อื่นๆที่จะเกิดจากผลการศึกษาให้เป็นไปตามระเบียบข้อบังคับของมหาวิทยาลัยเชียงใหม่

ในการศึกษาคั้งนี้หากท่านมีคำถามที่เกี่ยวกับการศึกษาคั้งนี้สามารถติดต่อได้โดยตรงกับผู้ศึกษา คือ นางสาวจตุรดา จรรย์รัตนกุล หน่วยผ่าตัดและพักฟื้นสูติศาสตร์และนรีเวชวิทยา โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่ 110 ถนนอินทวิโรต ตำบลศรีภูมิ อำเภอเมือง จังหวัดเชียงใหม่ รหัสไปรษณีย์ 50200 โทรศัพท์ 0-5394-5836 โทรศัพท์มือถือ 08-1883-5873 หรือ อาจารย์ที่ปรึกษาการค้นคว้าแบบอิสระ คือ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ศิริรัตน์ ปานอุทัย โทรศัพท์ 0-5394-9093 (ในเวลาราชการ) หรือหากท่านมีปัญหาเรื่องสิทธิในการเข้าร่วมการศึกษาท่านสามารถติดต่อได้ที่ ศาสตราจารย์เกียรติคุณ ดร.วิจิตร ศรีสุพรรณ ประธานคณะกรรมการจริยธรรมการวิจัย คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ โทรศัพท์ 0-5394-5033 (ในเวลาราชการ)

ลายมือชื่อผู้ให้ข้อมูลการศึกษา วัน-เดือน-ปี

(นางสาวจตุรดา จรรย์รัตนกุล)

เอกสารแสดงความยินยอมในการเข้าร่วมการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ
ของอาสาสมัคร/ผู้เข้าร่วมการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระ

ข้าพเจ้า นาย/นาง/นางสาว ขอให้ความยินยอมที่จะเข้าร่วม
ในการศึกษาเพื่อการค้นคว้าอิสระ เรื่อง “ประสิทธิผลของการใช้แนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิก
สำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนเข้ารับการผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาล
มหาราชนครเชียงใหม่”

โดยข้าพเจ้าได้รับทราบข้อมูลและคำอธิบายเกี่ยวกับการศึกษาเพื่อการค้นคว้าแบบอิสระนี้แล้ว
ข้าพเจ้าได้มีโอกาสซักถามเกี่ยวกับการศึกษานี้และได้รับคำตอบเป็นที่พอใจและเข้าใจแล้ว ข้าพเจ้ามี
เวลาเพียงพอในการอ่านและทำความเข้าใจกับข้อมูลในเอกสารนี้อย่างถี่ถ้วน และได้รับเวลาเพียงพอ
ในการตัดสินใจว่าจะเข้าร่วมโครงการนี้หรือไม่

ข้าพเจ้าขอลงลายมือชื่อไว้เป็นหลักฐานเพื่อประกอบการตัดสินใจเข้าร่วมการศึกษาเพื่อการ
ค้นคว้าแบบอิสระครั้งนี้ โดยการลงลายมือชื่อนี้ ข้าพเจ้าไม่ได้สละสิทธิใดๆ ที่ข้าพเจ้าพึงมีทาง
กฎหมาย

ลายมือชื่ออาสาสมัคร วัน-เดือน-ปี

(.....)

ลายมือชื่อผู้ให้ข้อมูลการศึกษา วัน-เดือน-ปี

(นางสาวจตุรดา จรรย์รัตน์กุล)

ภาคผนวก ค

เครื่องมือที่ใช้ในการรวบรวมข้อมูลและดำเนินการศึกษา

ชุดที่.....

ส่วนที่ 1 ข้อมูลส่วนบุคคลและข้อมูลเกี่ยวกับการเจ็บป่วย การรักษาพยาบาลของผู้ป่วยสูงอายุ
คำชี้แจง โปรดเติมข้อความลงในช่องว่าง.....และทำเครื่องหมาย ✓ ลงใน () หน้าข้อความที่
ตรงกับความเป็นจริง

หมายเลขประจำตัวผู้ป่วย (H.N).....วันที่.....เวลา.....

ข้อมูลส่วนบุคคลผู้ป่วย

- อายุ..... ปี
- สถานภาพสมรส
() โสด () คู่ (อยู่ด้วยกัน) () แยกกันอยู่ () หย่า/ร้าง () หม้าย
- อาชีพปัจจุบัน
() เกษตรกร () รับจ้าง () ค้าขาย
() ราชการ / รัฐวิสาหกิจ () อื่น ๆ (ระบุ).....
- รายได้ของตนเองเฉลี่ยต่อเดือน
() ต่ำกว่า 2,500 บาท () 2,501 – 5,000 บาท () 5,001 – 7,500 บาท
() 7,501 – 10,000 บาท () มากกว่า 10,000 บาท
() เพียงพอ () ไม่เพียงพอ
- ระดับการศึกษา
() ไม่ได้รับการศึกษา () ประถมศึกษา () มัธยมศึกษา
() อนุปริญญา () ปริญญาตรี () สูงกว่าปริญญาตรี
- สิทธิการรักษา
() บัตรประกันสุขภาพ () จ่ายเงิน / ชำระเงินเอง () ประกันสังคม
() ข้าราชการ / รัฐวิสาหกิจ () อื่น ๆ (ระบุ).....

ส่วนที่ 2 ข้อมูลจากการบันทึกทางการแพทย์และพยาบาล

1. วันที่รับไว้ในโรงพยาบาล.....
2. วันที่ได้รับการผ่าตัด.....
3. วันที่จำหน่ายออกจากโรงพยาบาล.....
4. การวินิจฉัยก่อนผ่าตัด.....
5. การผ่าตัดที่ได้รับ.....
6. ระยะเวลาในการได้รับยาระงับความรู้สึก..... ชั่วโมง..... นาที
7. ระยะเวลาในการผ่าตัด..... ชั่วโมง..... นาที
8. การวินิจฉัยหลังผ่าตัด.....
9. ประวัติโรคประจำตัว.....
10. ประวัติการได้รับการผ่าตัด
() ไม่เคย () เคย (ระบุ, พ.ศ.).....
11. ยาที่ใช้เป็นประจำ.....
.....
.....
12. อื่นๆ.....

ชุดที่.....

ส่วนที่ 3 ข้อมูลส่วนบุคคลของพยาบาลห้องผ่าตัด

1. อายุ..... ปี
2. เพศ
() ชาย () หญิง
3. ตำแหน่ง / ระดับ
() ปฏิบัติการ () ชำนาญการ () ชำนาญการพิเศษ
4. ระดับการศึกษา
()ปริญญาตรี ()ปริญญาโท () สูงกว่าปริญญาโท
5. ระยะเวลาในการปฏิบัติงานในหน่วยผ่าตัดและพักฟื้น.....ปี.....เดือน

ส่วนที่ 4 แบบสอบถามความวิตกกังวล และความต้องการทราบข้อมูลก่อนผ่าตัด (The Amsterdam Preoperative Anxiety and Information Scale [APAIS])

คำชี้แจง ข้อความข้างล่างนี้เป็นข้อความบรรยายเกี่ยวกับความรู้สึกของท่านก่อนรับการผ่าตัด โปรดอ่านข้อความแต่ละข้อแล้วทำเครื่องหมาย ✓ ลงในช่องที่ตรงกับความรู้สึกของท่านในขณะนี้มากที่สุด

	ไม่เลย 1	มีบ้าง 2
1.ฉันรู้สึกกังวลเกี่ยวกับการ ระงับความรู้สึก					
2.....					
3.....					
4.....					
5.....					
6. ฉันอยากรู้ข้อมูลเกี่ยวกับ การผ่าตัด.....					

จงเลือกตอบข้อที่ตรงกับความรู้สึกของท่านขณะนี้ให้มากที่สุด

ส่วนที่ 5 แบบประเมินความพึงพอใจของผู้ป่วยสูงอายุ ต่อการได้รับการพยาบาลตามแนวปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่

คำชี้แจง ขอให้ท่านบอกถึงความพึงพอใจ หลังจากที่ท่านได้รับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลก่อนผ่าตัดใหญ่

โดยเทียบออกมาเป็นตัวเลข ตั้งแต่ 0 ถึง 10 โดยเทียบตัวเลข ดังนี้

เลข 0 หมายถึง ท่านไม่พึงพอใจ ต่อการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลก่อนผ่าตัดใหญ่

เลข 10 หมายถึง ท่านพึงพอใจมากที่สุด ต่อการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลก่อนผ่าตัดใหญ่

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
ไม่พึงพอใจ										พึงพอใจมากที่สุด

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
Copyright© by Chiang Mai University
All rights reserved

ส่วนที่ 6 แบบประเมินความพึงพอใจของพยาบาลห้องผ่าตัดต่อการใช้นโยบายปฏิบัติการพยาบาลทางคลินิกสำหรับการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลในผู้ป่วยสูงอายุก่อนผ่าตัดใหญ่ โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่

คำชี้แจง ขอให้ท่านบอกถึงความพึงพอใจ หลังจากที่ท่านได้ใช้นโยบายปฏิบัติการพยาบาลในการให้ความรู้เพื่อลดความวิตกกังวลก่อนผ่าตัดใหญ่

โดยเทียบออกมาเป็นตัวเลข ตั้งแต่ 0 ถึง 10 โดยเทียบตัวเลข ดังนี้

เลข 0 หมายถึง ท่านไม่พึงพอใจ ต่อการใช้นโยบายปฏิบัติการพยาบาลตามแนวปฏิบัติ

เลข 10 หมายถึง ท่านพึงพอใจมากที่สุด ต่อการใช้นโยบายปฏิบัติการพยาบาลตามแนวปฏิบัติ

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

ไม่พึงพอใจ

พึงพอใจมากที่สุด

ข้อเสนอแนะอื่นๆ

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
Copyright © by Chiang Mai University
All rights reserved

ภาคผนวก ง

รายนามผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบคุณภาพแนวปฏิบัติทางคลินิก

ผู้ทรงคุณวุฒิตรวจสอบคุณภาพแนวปฏิบัติทางคลินิก	สังกัด
1. รองศาสตราจารย์ ดร. กรรณิการ์ กันชะรักษา	กลุ่มวิชาการพยาบาลสูติศาสตร์และ นรีเวชวิทยา คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
2. ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร. ทศพร คำผลศิริ	กลุ่มวิชาการพยาบาลอายุรศาสตร์ คณะพยาบาลศาสตร์ มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
3. นางวันทนีย์ แสงวัฒนรัตน์	หอผู้ป่วยศัลยกรรมชาย 1 งานการพยาบาลผู้ป่วยศัลยศาสตร์ โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่

ลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
Copyright© by Chiang Mai University
All rights reserved

ประวัติผู้เขียน

- ชื่อ-นามสกุล นางสาวจตุรดา จรรย์รัตน์กุล
- วัน เดือน ปี เกิด 3 เมษายน พ.ศ. 2531
- ประวัติการศึกษา ปีการศึกษา 2553 พยาบาลศาสตรบัณฑิต (เกียรตินิยมอันดับสอง)
มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
- ประวัติการทำงาน พยาบาลวิชาชีพ หน่วยผ่าตัดและพักฟื้นสูติศาสตร์และนรีเวชวิทยา
งานการพยาบาลผู้ป่วยสูติศาสตร์และนรีเวชวิทยา
โรงพยาบาลมหาราชนครเชียงใหม่



สงวนลิขสิทธิ์มหาวิทยาลัยเชียงใหม่
Copyright© by Chiang Mai University
All rights reserved